

Když atmosféra dýchá

When the Atmosphere Breathes

Podlehnutí „oblé kráse“ značky **MARUBI** není hřích, naopak. Stačí jen zvážit, který kousek dovede váš prostor k dokonalosti.

Succumbing to the “round beauty” of the **MARUBI** brand is not a sin. In fact, the opposite is the case. All you have to do is think about which piece will add the perfect finishing touch to your space.



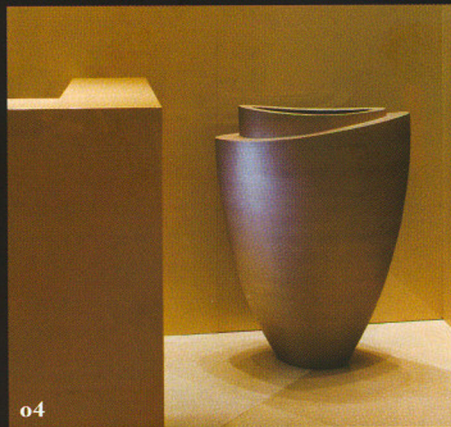
o1



o2



o3



o4

Váza bývá pouhým doplňkem květiny. Pro značku Marubi je však skvostem samotným, čemuž odpovídá její design a velikost. Obří vázy jsou vyrobené z technického kamene. Unikátní technologie nabízí nekonečné množství tvarů, velikostí i povrchů, přičemž každý kus je originál. Za jejich výrobou se skrývají desítky hodin filigránské ruční práce. V interiéru nebo na zahradě vytvoří speciální atmosféru a jejich často až mystická energie vás nepřestane oslovovat.

Usually, a vase is simply an accessory for flowers. For Marubi, however, it is a precious jewel in itself with an appropriate design and dimensions. Marubi's giant vases are made from technical stone. Unique technology offers an endless number of shapes, sizes and surfaces. Every piece is an original. Producing the vases involves dozens of hours of manual filigree work. In both interiors and gardens they create a special atmosphere and their energy, which often has a mystic quality, will never cease to appeal to you.

MARUBI : Hradešinská 41, Praha 10 — Vinohrady,
návštěva po tel. dohodě, visits by arrangement,
tel.: 602 356 954, www.marubi.cz

- o1.** šíře/breadth 95 cm, výše/height 50 cm.
75 000 Kč / CZK 75 000
- o2.** šíře/breadth 53 cm, výše/height 100 cm.
70 000 Kč / CZK 70 000
- o3.** šíře/breadth 70 cm, výška/height 96 cm.
80 000 Kč / CZK 80 000
- o4.** šíře podélná/lengthwise 70 cm, příčná
(elipsa)/breadth (ellipse) 43 cm, výška/height
93 cm. 90 000 Kč / CZK 90 000